

中朝建交60周年·温家宝总理出访朝鲜

时间:2009年10月4日—6日



# 温家宝首次访朝 金正日机场迎接

新华社平壤10月4日电(记者 冯坚 高浩荣)应朝鲜劳动党中央委员会和朝鲜政府邀请,中共中央政治局常委、国务院总理温家宝4日上午乘专机抵达平壤,开始对朝鲜民主主义人民共和国进行正式友好访问。

当地时间10时30分许,温家宝乘坐的专机降落在平壤顺安国际机场。朝鲜劳动党中央总书记、国防委员会委员长金正日,朝鲜最高人民会议常任委员会委员长金永南,朝鲜内阁总理金英日到机场迎接。温家宝走下飞机舷梯,与金正日、金永南、金英日热烈握手拥抱,互致问候。

朝鲜在机场举行了隆重的欢迎仪式。朝鲜人民军军乐队奏中朝两国国歌,鸣礼炮21响。温家宝在金英日陪同下检阅朝鲜人民军仪仗队。中国驻朝鲜大使刘晓明及中国驻朝使馆工作人员,在朝中资机构、华侨、留学生代表,朝鲜各界群众也到机场迎接。

温家宝一行乘车前往平壤市区途中,数十万平壤市民身着节日盛装,挥舞中朝两国国旗、花束和标语,高呼中朝友好口号,夹道欢迎。温家宝在金英日陪同下,站在敞篷汽车上向欢迎群众挥手致意,并多次下

车,与他们握手。车队途经平壤凯旋门时,朝鲜少先队员向温家宝敬献鲜花,并给温家宝系上红领巾。

温家宝从机场直接前往锦绣山纪念宫,瞻仰金日成主席遗容,并敬献花篮。温家宝在留言簿上题词:“深切缅怀朝鲜人民的伟大领袖、中国人民的亲密朋友金日成主席!”

访问期间,温家宝将同朝鲜领导人举行会谈、会见,就中朝关系及共同关心的问题交换意见,并出席庆祝中朝建交60周年暨中朝友好年有关活动。温家宝还将赴松花江中国烈士陵园凭吊。



昨天,中共中央政治局常委、国务院总理温家宝乘专机抵达平壤,开始对朝鲜民主主义人民共和国进行正式友好访问。朝鲜劳动党中央总书记、国防委员会委员长金正日,朝鲜最高人民会议常任委员会委员长金永南,朝鲜内阁总理金英日到机场迎接。

■新华社记者 黄敬文 摄

## 两国总理谈朝核问题

温家宝:对朝方坚持朝鲜半岛无核化目标表示赞赏  
金英日:朝鲜从未放弃无核化目标,愿通过双边、多边对话实现这一目标

据新华社平壤10月4日电(记者 赵承 冯坚)中共中央政治局常委、国务院总理温家宝4日在平壤万寿会议事堂同朝鲜总理金英日举行会谈。

温家宝说,回顾中朝关系60年的发展历程,有几点重要启示:一是相互尊重,平等相待。两国一直相互尊重主权和领土完整,尊重各自选择的发展道路。二是相互帮助,深化友谊。中方向朝方提供力所能及的援助,帮助朝鲜发展经济,改善民生。朝鲜也给予了中国帮助和支持。三是互利合作,互通有无,给两国人民带来实实在在的利益。四是协调配合,维护本地区的和平与稳定。

温家宝强调,总结历史是为了更好地开辟未来。我们愿同朝方一道,继续本着“继承传统、面向未来、睦邻友好、加强合作”的精神,切实维护好、巩固好、发展好中朝友好合作关系,使之更好地造福两国人民,促进地区的稳定和发展。中方向朝方保持各领域、各层次的交往,加强在重大问题上的沟通协调,发挥互补优势,提升两国经贸合作水平;扩大人文交流,夯实中朝友好合作的社会基础。

金英日对中华人民共和国成立60周年表示祝贺,祝愿中国人民在中国共产党领导下,在贯彻落实科学发展观和构建和谐社会方面取得新的

更大成就。金英日说,朝中友好年通过开展丰富多彩的庆祝活动,使朝中传统友谊进一步得到传承和发展。朝方珍视朝中传统友谊,感谢中国长期以来提供的支持和帮助,希望以两国建交60年为新的起点,推动朝中关系进一步向前发展。朝方愿同中方在以下方面共同努力:加强高层及其他各级别交往,深化政治互信;在平等互利基础上深化务实合作,朝方欢迎中国企业来朝投资;在地区和国际事务中保持沟通合作。

关于朝核问题,温家宝表示,中方对朝方坚持朝鲜半岛无核化目标表示赞赏。坚持这一目标,维护半岛和东北亚和平稳定,符合包括朝方在内的有关各方的利益。通过对话协商实现半岛无核化,是国际社会的普遍共识,也是解决朝核问题的必由之路。中方愿同朝方加强沟通协商。

金英日表示,实现无核化是金日成主席的遗愿,朝方从未放弃,愿通过双边、多边对话实现这一目标。朝方希望同中方继续保持密切沟通协商。

会谈后,两国总理共同出席了两国政府经济技术合作协定等双边合作文件的签字仪式。双方就新建中朝鸭绿江界河公路大桥达成一致,决定正式启动大桥建设相关工作。

### 温家宝和金正日一道观看朝版歌剧《红楼梦》

新华社平壤10月4日电(记者 高浩荣 张滨阳)中共中央政治局常委、国务院总理温家宝4日在平壤大剧场和朝鲜劳动党中央总书记金正日一道观看了朝版歌剧《红楼梦》。演出结束时,两国领导人向演职人员祝贺演出成功。

演出开始前,温家宝同金正日进行了亲切友好的交谈。

### 《劳动新闻》发表社论 热烈欢迎温总理访朝

据新华社平壤10月4日电(记者 高浩荣 张滨阳)朝鲜《劳动新闻》4日发表社论,热烈欢迎中共中央政治局常委、国务院总理温家宝访问朝鲜,认为这次访问将揭开朝中友谊的新篇章,极大地推动两国革命和建设事业发展。

社论说,在迎接朝中建交60周年的喜庆日子里,温家宝总理来朝更使平壤沉浸在节日气氛之中。这次访问“无论从历史还是政治重要性来看,都具有重大意义”,“充分反映了中国党和政府十分重视朝中友谊”。

社论说,温家宝总理是中国人民的友好使者,他的访问“显示了朝中友谊不断得到加强和发展,将极大地鼓舞朝鲜人民为建设社会主义强盛大国而奋斗”。

### 物价

#### 还好

蛋价下降 ↓  
水产上涨 ↑

快报讯(通讯员 王亚雄 记者 郑春平)吃的用的有没有借势涨价?昨天,省物价局价格监测中心发布了长假前半段的监测数据,主副食品、甲流防控用品的价格总体平稳。

10月1日-4日,全省主副食品市场需求旺盛,但由于节日期间上市量增加、货源供应充足,粮油肉等价格均保持稳定。其中,常州粳米(标一)零售价每500克1.65元,面粉(特一粉)为1.7元,散装菜籽油为4.6元,精瘦肉为12元,与节前持平。在节日期间需求迅速上升的拉动下,水产品尤其是特种水产品价格有所上涨。其中,无锡中等河虾零售价为每500克40.00元,基围虾为18.00元,比节前上涨15%。泰州草鱼、鳊鱼价格均为6.25元,比节前上涨4.2%。

随着天气逐渐转凉,节前一路涨价的鸡蛋价格开始回落。其中,镇江农贸市场鸡蛋(鲜鸡蛋)零售价为每斤3.8元,较节前的4元下降5%。徐州鸡蛋价格由节前的3.60元降至3.50元。连云港鸡蛋价格为3.60元,较节前下降0.20元,降幅5%。

#### 还好

机票大跌 ↓  
但还会涨 ↑

据新华社上海10月4日专电(记者 贾远琨)中秋节一过,4折、5折机票开始现身,上海出港部分城市的机票价格跌至4折以下。

记者在易网通游网查询到,上海至成都航线10月5日的价格为4折640元;上海至昆明航线10月4日的价格为4折720元;上海至青岛航线10月4日的价格为5折330元;上海至三亚航线10月4日的价格为4折760元。

易网通游网市场部总监王一力表示,国庆节初期多数航线的价格为全价,但目前多数航线的价格仅在5折左右,目前机票价格是国庆期间最低的价格。假期的后几天,民航将迎来返程高峰,机票价格有可能再度上扬。

#### 大涨

民用瓶装液化气贵 ↑

快报讯(通讯员 王传明 记者 鲍铭东)记者从南京市燃气部门获悉,从今日起各零售商将大幅上调民用瓶装液化气的零售价,14.5公斤装的每瓶平均涨价8.3元,创下今年以来的新高。

据了解,从今天起,南京百江上调民用液化气零售价格,14.5公斤民用瓶装液化气零售价格集资户由原来的74.5元/瓶上调为82.4元/瓶,市场户由原来的78.4元/瓶上调至86.7元/瓶,9.5公斤民用液化气零售价格集资户由原来的48.8元/瓶上调为54元/瓶,市场户由原来的51.4元/瓶上调至56.8元/瓶,这一价格水平已经创下今年以来的新高。

### 出门看天

主持人 刘峻

## 昼夜温差大 早晚继续变凉

南京今年入秋已经明显迟于往年,但是随着冷空气的逐渐打压,未来一周,南京入秋速度加快,最明显的一个感受就是早晚更凉,最低气温持续只有14-15℃。

昨天南京最低16.4℃,最高却达到了27.9℃,昼夜温差有11℃之多。由于昼夜温差加大,儿童患者急剧增多,主要表现为发热、咳嗽、打喷嚏、流鼻涕等。专家说,这与近期天气变化大,早晚温差悬殊有关,而秋天相对于干燥的气候也容易使人体的呼吸道受到感染,加上孩子的抵抗力弱,于是就容易出现呼吸道疾病了。

另外,目前由于气温仍然

偏高,孩子衣着仍然比较单薄,被烫伤的患儿也有增多趋势。儿童医院烧伤科专家提醒市民,一旦有烫伤、烧伤等意外发生,应立即脱掉孩子身上衣物,用冷水冲洗、浸泡烫伤部位降温,不宜在伤口上涂抹酱油、碱水、牙膏、香油之类的东西。对于情况严重的,为了保护孩子的表皮,干脆把衣物剪开,用冷水冲洗降温后就近到医院就诊。

### 南京三日天气

今天 阴转多云到晴, 17℃~27℃;  
明天 晴到多云,16℃~26℃  
后天 晴转多云,15℃~25℃

### 旅游

#### 江苏28个景区 昨接待百万游客

江苏省假日旅游协调领导小组办公室昨天发布国庆中秋假日第四号旅游信息通报:新一轮游客高峰接踵而至。据对纳入全省假日统计监测的28个

景区(点)的统计,昨天共接待游客109.2万人次,比前天增长了3.5%。昨天,饭店宾馆出租率超过90%的城市和景区有:南京、扬州、周庄、同里、太湖;超过80%的城市和景区有:苏州、镇江、连云港、天目湖。

■快报记者 胡玉梅 黄艳

### 地震

#### 台湾花莲近海地震 暂无人员伤亡报告

据国家地震台网测定,台湾花莲县近海4日凌晨1时36分发生里氏6.2级地震。台湾本岛各地几乎均有震感,但截至4日上午10时30分,无人员伤亡情况报告。

■新华社

#### 萨摩亚、印尼地震 对中国大陆无影响

近来太平洋萨摩亚群岛和位于印度洋的印度尼西亚苏门答腊省先后发生强烈地震,造成重大伤亡。中国地震台网中心预报部主任刘杰说,这是板块活动正常现象,对中国大陆基本无影响。

■新华社

### 经济

#### 商务部附加限制条件 批准美辉瑞公司收购惠氏公司

商务部4日发布公告,称近期收到美国辉瑞公司拟收购美国惠氏公司的经营者集中反垄断申报,商务部经审查决定对此项申报附加限制性条件予以批准。

公告称,商务部对申报材料进行了认真核实,对此项申报涉及的重要问题进行

了深入分析,并通过召开论证会、座谈会、听证会和书面征求意见、实地调查以及约谈当事人等方式,先后征求了相关政府部门、行业协会、同业竞争者、上下游企业等方面意见。

针对审查中发现的个别产品存在的限制或排除竞争问题,商务部与申报方进行了充分磋商,并就消除不利影响问题的解决方案达成共识。

■新华社



## 变形金刚,废汽车做的!

“十一”黄金周期间,由昆山文化创意产业园主办的“周庄·铁哥们”环保铁艺“秀”在江南水乡周庄举行。展出的百余件作品利用废弃材料创作而成,向游客们传递了“变废为美”的环保艺术理念。

■新华社发(朱桂根 摄)